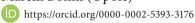


ISSN: 2084-140X

e-ISSN: 2449-8378

Marcin Böhm (Opole)



Constantine X Doukas (1059–1067) versus Uzes – about the Nomads on Boats on the Danube in 1064

Abstract. The reign of the Doukas dynasty in 1059–1078 was a time when new threats to the Byzantine Empire emerge in Europe and Asia. One of them was the increased activity of Turkmen who were penetrating the lands belonging to the Byzantines. A manifestation of these threats was visible during the rule of Constantine X Doukas (1059–1067) in 1064. We have there an invasion of the tribe of Uzes, who crossed the Danube. They ventured so far, as the vicinity of Thessalonica and the province of Hellas, plundering everything in their path. Their actions surprised the defense of the Byzantines. This attack on the empire was related to their crossing of the Danube, about which Michael Attaliates and Skylitzes Continuatus provides us with interesting information. The main aim of this paper therefore will be related to issues linked to the types of vessels used by Uzes to cross this river, as well as an attempt to assess their boatbuilding skills.

Keywords: Byzantine Empire, Constantine X Doukas, Uzes, Danube, Nomads' knowledge of river crossings

The decline of the Macedonian dynasty was the end of an era for the Byzantines. The immediate successors of this family faced the threat of the violent pressure of nomadic peoples on the borders of the Roman Empire, both in Asia Minor and in Europe. This was not a new phenomenon for the inhabitants of the Empire, but its scale exceeded all the previous ones. During the reign of Constantine X Doukas (1059–1067) in 1064, there was another successful attempt to cross the Byzantine border. This was done by the nomadic people of Uzes (Oghuz Turks-Torks)¹, who at this time crossed the Danube and poured into the Balkans.

¹ P.B. Golden, The Migrations of the Oghuz, AOtt 4, 1972, p. 45–84. O. Pritsak, The Decline of the Empire of the Oghuz Yabghu, AUAAS 2, 1952, p. 279–292; idem, Uzes, [in:] ODB, vol. III, ed. A. Kazdan et al., New York-Oxford 1991, p. 2147–2148; G. Moravcsik, Byzantinoturcica, vol. II, Leiden 1983, p. 228; V. Spinei, The Romanians and the Turkic Nomads North of the Danube Delta from the Tenth to the Mid-Thirteenth Century, Leiden-Boston 2009 [= ECEEMA, 6], p. 113; V.A. Ivanov, M.I. Ivanova, Geographical and Political Background of Medieval Nomads Settling in the Steppes of Eastern Europe, Chr 11, 2011, p. 20–22.

These people used various types of vessels for this purpose. Therefore, this study aims to try to determine the skills of the Uzes ethnos in the field of boatbuilding and crossing watercourses. However, before I go directly to this issue, it is worth mentioning at this point, the course of this military expedition of the Uzes people to the lands of the Empire. The Uzes found themselves on the Danube as a result of the campaign of the Rus princes and also because of the expansion of their Cuman neighbors, who gradually pushed them west².

Our main source of information about events near the Danube are the accounts of the Byzantines, the Continuator of John Skylitzes and Michael Attaliates³. The border on the Danube when Uzes arrived, was guarded by the *magistros* Basil Apokapes and the *magistros* Nikephoros Botaneiates, who were there to respond to any attempts to cross that river⁴. These Turkmen crossed the Danube with all their possessions in long "dugouts" and on rafts fashioned from stalks and hides $(...\tau ov)$ Τστρον περαιωθέν ξύλοις μακροῖς καὶ λέμβοις αὐτοπρέμνοις καὶ βύρσαις...)⁵. Sources further report that both Byzantine commanders, forces of Romans accompanied by Bulgarians, tried to stop Uzes, but they were crushed by them with a sudden attack. Basil Apokapes and Nikephoros Botaneiates were taken prisoner by the nomads, who then plundered the lands on the Byzantine

² Повесть временных лет, I, ed. Д.С. Лихачев, В.П. Адрианова-Перетц, Москва 1950, р. 109; P.B. Golden, The Migrations..., р. 83; P.B. Golden, The Oghuz (Torki) in the South Russian Steppes. The Peoples of the South Russian Steppes, [in:] The Cambridge History of Early Inner Asia, ed. D. Sinior, Cambridge 2008, p. 275–277; O. Pritsak, Uzes..., p. 2148; J. Bonarek, Bizancjum w dobie bitwy pod Manzikert. Znaczenie zagrożenia seldżuckiego w polityce bizantyńskiej w XI wieku, Kraków 2011 [= N.SAB, 7], p. 72; V. Spinei, The Great Migrations in the East and Southeast of Europe from the Ninth to the Thirteenth Century. History and Political Organization, vol. I, Hungarians, Pechenegs, and Uzes, Cluj-Napoca 2003, p. 161–215; IDEM, The Romanians..., p. 114; T. NAGRODZKA-MAJCHRZYK, Czarni Klobucy, Warszawa 1985, p. 84–86; E. Tamim, Cumans and Russians (1055–1240), Chr 11, 2011, p. 200.

³ Η Συνέχεια της Χρονογραφίας του Ιωάννου Σκυλίτζη (Ioannes Skylitzes Continuatus), ed. Ε.Τ. ΤΣΟΛΑΚΗΣ, Θεσσαλονίκη 1968 (cetera: Skylitzes Continuatus); Byzantium in the Time of Troubles. The Continuation of the Chronicle of John Skylitzes (1057–1079), ed. Ε. ΜCGEER, J. NESBITT, Boston–Leiden 2020 [= ΜΜΕ, 120] (cetera: Byzantium in the Time of Troubles); MIGUEL ATALIATES, Historia, ed., praef. et trans. I.P. Martìn, Madrid 2002 [= NueR, 15] (cetera: MIGUEL ATALIATES); MICHAEL ATTALIATES, The History, ed. A. Kaldellis, D. Krallis, London 2012 [= DOML, 16] (cetera: MICHAEL ATTALIATES); I. IORDANOV, Molybdobulles nouvellement découverts de Basile Apokapes, EB 1, 1986, p. 125–127; Β.Π. СΤΕΠΑΗΕΗΚΟ, Α.С. ΜΟΧΟΒ, ΒΑΛΚΑΗCΚИЙ ЭТΑП ΚΑΡΦΕΡЫ ΒΑСИЛА, СЫНА ΑΝΥΧΑΠΑ, BB 67, 2008, p. 63–75.

⁴ SKYLITZES CONTINUATUS, p. 113–114; Byzantium in the Time of Troubles, 5 (114), p. 58–62; MIGUEL ATALIATES, IX, p. 63; MICHAEL ATTALIATES, XIV, 6, p. 150–152; J. BONAREK, Bizancjum..., p. 88; P. STEPHENSON, Byzantium's Balkan Frontier. A Political Study of the Northern Balkans, 900–1204, Cambridge 2000, p. 95; A. PAROŃ, Pieczyngowie. Koczownicy w krajobrazie politycznym i kulturowym średniowiecznej Europy, Wrocław 2015, p. 394; A. MADGEARU, Byzantine Military Organization on the Danube, 10th–12th Centuries, Leiden–Boston 2013 [= ECEEMA, 22], p. 72.

 $^{^5}$ Skylitzes Continuatus, p. 114; *Byzantium in the Time of Troubles*, 5 (114), p. 62; Miguel Ataliates, IX, p. 63; Michael Attaliates, XIV, 6, p. 152.

bank of the Danube⁶. In the ranks of the Uzes were to be 600,000 people (*ethnos*) (60,000 according to Zonaras⁷), and a contingent of considerable strength was sent out south and penetrated as far as Thessalonike and the theme of Hellas, plundering all the lands of the empire in their way⁸. On the way back to the Danube, this horde was surprised by the weather conditions (violent storms), as a result of what, that Uzes lost the spoils they had captured from the Byzantines⁹.

The arrival of these Torks on the banks of the Danube is a testimony to the determination of the Uzes. The term "ethnos" used by Attaliates to refer to these newcomers from the East represent not so much a group of lonely warriors, but also their families, i.e. women, children, and the elderly. These people, relying on the care of men, had to be looked after, and also they had to be transferred to the other side of the river. Therefore, if we assume that for one horse warrior there were 3–4 members of his immediate family, it had to be between 10 and 15 thousand people capable of fighting and conducting offensive actions. It is also clear that on this part of Uzes the obligation was laid, to provide them and their families with means of transport to cross the Danube. Even today, such a task would be a logistical nightmare.

Constantine X Doukas, after hearing about these events, did not immediately proceed to the warfare against Uzes. The emperor did not take such actions, because according to sources, he did not want to spend money on the army, and he was also afraid of a clash with such a huge horde of enemies¹⁰. Instead, he sent envoys to the chiefs of Uzes, and also tried somehow to get them to his side. The hostilities of Uzes' in the Balkans led to the fact that some of the inhabitants of the provinces they invaded, decided to leave their places of residence and settle somewhere else. The lands most affected by nomad plunder were Bulgaria,

⁶ Skylitzes Continuatus, p. 114; Byzantium in the Time of Troubles, 5 (114), p. 62; Miguel Ataliates, IX, p. 63; Michael Attaliates, XIV, 6, p. 152; Ioannis Zonarae Epitome historiarum libri XIII–XVIII, rec. T. Büttner-Wobst, Bonnae 1897 [= CSHB, 49] (cetera: Zonaras), p. 678; The Chronicle of Matthew of Edessa, ed. A.E. Dostourian, New York 1993, p. 105; J. Dudek, Ludy tureckie w Cesarstwie Bizantyńskim w latach 1025–1097, BP 14, 2007, p. 90; J. Bonarek, Bizancjum..., p. 89; E. Malamut, L'image byzantine des Petchénègues, BZ 88, 1995, p. 129; A. Paroń, Pieczyngowie..., p. 394; A. Madgearu, Byzantine..., p. 72, 129; V. Spinei, The Romanians..., p. 114.

⁸ SKYLITZES CONTINUATUS, p. 114; Byzantium in the Time of Troubles, 5 (114), p. 62; MIGUEL ATALIATES, IX, p. 63; MICHAEL ATTALIATES, XIV, 6, p. 152; ZONARAS, p. 678; M. ANGOLD, The Byzantine Empire 1025–1204. A Political History, London 1984, p. 16; J. Bonarek, Bizancjum..., p. 89; P. STEPHENSON, Byzantium's..., p. 95; M. Meško, Vývin obranného systému Byzantskej ríše v 11. storočí – príklad témy Paradounavon, Bsl 1, 2006, p. 139; B.П. СТЕПАНЕНКО, А.С. МОХОВ, Балканский..., p. 67; A. Paroň, Pieczyngowie..., p. 394; A. Madgearu, Byzantine..., p. 129; V. Spinei, The Romanians..., p. 114.

⁹ SKYLITZES CONTINUATUS, p. 114; *Byzantium in the Time of Troubles*, 5 (114), p. 62; MIGUEL ATALIATES, IX, p. 63; MICHAEL ATTALIATES, XIV, 6, p. 152.

¹⁰ SKYLITZES CONTINUATUS, p. 115; *Byzantium in the Time of Troubles*, 6 (115), p. 62; MIGUEL ATALIATES, IX, p. 64; MICHAEL ATTALIATES, XIV, 7, p. 152; A. PAROŃ, *Pieczyngowie...*, p. 394.

Macedonia, and Thrace, and it did not escape the public attention in the capital, which forced Constantine to act more decisively 11. However, before that happened, the emperor received information that the Uzes had ceased to exist. Their leaders abandoned them and crossed the Danube in boats ($\sigma \kappa \dot{\alpha} \phi \epsilon \sigma \iota$). Also, hunger and the plague thinned the ranks of the Uzes, to such an extent that they became easy prey for their enemies – Bulgarians and Pechenegs, and were crushed under the wheels of their wagons 12.

Alexandru Madgearu, when he described the course of this expedition of the Uzes to Byzantium, draws our attention to the archaeological material preserved after the passage of the Uzes, as well as the seals of the Byzantine commanders found at the sites of the alleged activity of that nomads. The Byzantine outposts in Garvăn, Oltina, Nufăru, Păcuiul lui Soare, were the points that resisted the Uzes during their crossing of the Danube¹³. Citing the finds of three Basil Apokapes seals found near Silistra, Bradvari, and Popina, that researcher shows us the fact that Byzantine commanders moved troops west expecting an attack from the valley of the Mostiștea¹⁴. A. Madgearu also suspects that the nomads may have used fords near Dervent, Garvăn, and perhaps Isaccea¹⁵. Another author, Victor Spinei, suggests that the Uzes made their way into the Balkans via the Danube at Bugeac¹⁶.

The Main account of Uzes' expedition to the lands of Byzantium is a testimony left by Michael Attaliates, which was later repeated after him by the Continuator of Skylitzes. After serving on the court, in the vicinity of Emperor Constantin X, Michael was probably also an eyewitness to the actions taken by this ruler to hold the invasion of the Uzes. We can consider the information he quotes as reliable, with the possible exception of some 600,000 Uzes, who invaded Byzantium¹⁷.

¹¹ Skylitzes Continuatus, p. 115; Byzantium in the Time of Troubles, 6 (115), p. 62; Miguel Ataliates, IX, p. 63; Michael Attaliates, XIV, 8, p. 154; J. Bonarek, Bizancjum..., p. 89; J. Dudek, Ludy..., p. 90; P. Stephenson, Byzantium's..., p. 95; В.П. Степаненко, А.С. Мохов, Балканский..., p. 68.

¹² Skylitzes Continuatus, p. 115; Byzantium in the Time of Troubles, 6 (115), p. 64; Miguel Ataliates, IX, p. 64; Michael Attaliates, XIV, 9, p. 152–156; Zonaras, p. 679; J. Bonarek, Bizancjum..., p. 89; V. Tăpkova-Zaïmova, Les μιξοβάρβαροι et la situation politique et ethnique au Bas-Danube pendant la seconde moitie du XI^e s., [in:] Acted du XVI^e Congrès International des Études Byzantines, Bucarest, 6–12 Septembre, 1971, vol. II, Bucarest 1975, p. 617; M. Angold, The Byzantine..., p. 17; J. Dudek, Ludy..., p. 90; E. Malamut, L'image..., p. 129; P. Stephenson, Byzantium's..., p. 95; T. Nagrodzka-Majchrzyk, Czarni..., p. 28; B.П. Степаненко, А.С. Мохов, Балканский..., p. 68; A. Paroń, Pieczyngowie..., p. 395; A. Madgearu, Byzantine..., p. 130; V. Spinei, The Romanians..., p. 114.

¹³ A. Madgearu, *Byzantine...*, p. 130.

¹⁴ *Ibidem*, p. 131.

¹⁵ Ibidem.

 $^{^{16}}$ V. Spinei, *The Romanians...*, p. 115.

¹⁷ The number of 60,000 people given by Zonaras is more credible. Michael Attaliates, XIV, 6, p. 152; Zonaras, p. 678; J. Bonarek, *Bizancjum...*, p. 88; A. Madgearu, *Byzantine...*, p. 129; O. Pritsak, *Uzes...*, p. 2148.

Therefore, the data provided by Attaliates about the vessels used for river crossing by these nomads, which are hidden under the names ξύλοις μακροίς καὶ λέμβοις αύτοπρέμνοις καὶ βύρσαις, is extremely intriguing¹⁸. We can, at this point raise the questions of whether the names described by this Byzantine author should in fact be regarded as evidence of the boatbuilding skills of the nomadic Uzes? Or are we dealing here rather with the use of the boatbuilding skills of the population (Slavs, Wallachians) living near the banks of the Danube?

The first of the terms, ξύλοις μακροίς, quoted by the sources simply means a raft or a dugout, are one of the oldest means of transport, both by river and sea, which were particularly well known to the Slavs¹⁹. They could be made from any type of wood, but the most durable were those made of oak. The nomads knew the technique of building wooden rafts but used it extremely rarely²⁰. The presence of dugouts or long rafts may also suggest that some local element was involved, which could make rafts of this type for Uzes. Representatives of the local community could have been forced to make this type of transport, or the Uzes had seized all the vessels they have used daily²¹. It was also possible with this type of rafts by connecting them, to create much larger units, which could be necessary for transport across the Danube, especially the wagons of the nomads. However, in this case, we should completely not dismiss the possibility that the Uzes themselves prepared their rafts. Having a large amount of wood on-site, they had the full possibility of making them on their own, because it was easy to cut down a sufficient number of trees and then tie them together. Therefore, it was not even necessary to waste time on making the dugouts. Besides, such versions seem to be confirmed by the sources, when they mention the sudden attack of the Uzes on the Byzantines.

The situation is slightly different in the case of λέμβοις αύτοπρέμνοις και βύρσαις. In Asia and Europe, the technique of crossing rivers using bags made of animal skins has been known since ancient times. Thanks to the bas-reliefs in the Palace of Sennaelemb, at Koulanjik, Iraq, we know that the ancient Assyrians had a raft called "kelek", made of inflated ox-hides²². As depicted on the surviving reliefs, they were used to transport building materials. This method was also known to the Greeks, and it was used quite effectively for military purposes by Alexander

¹⁸ SKYLITZES CONTINUATUS, p. 114; *Byzantium in the Time of Troubles*, 5 (114), p. 62; MIGUEL ATALIATES, IX, p. 63; MICHAEL ATTALIATES, XIV, 6, p. 152; V. SPINEI, *The Romanians...*, p. 115.

¹⁹ Constantine Porphyrogenitus, *De administrando imperio*, 9, ed. G. Moravcsik, trans. R.J.H. Jenkins, Washington 1993 [= CFHB, 1; DOT, 1], p. 58–62; L. Havlikova, Slavic Ships in 5th–12th Centuries Byzantine Historiography, Bsl 52, 1991, p. 89–104; P.M. Strässle, To monoxylon in Konstantin VII Porphyrogennetos Werk De administrando Imperio, EB 26.2, 1990, p. 93–106; M. Böhm, The Byzantine Boats in the Era of the Comnenian Dynasty, [in:] Dialog intercultural Polono-Moldovenesc. Culegere de studii, vol. III.1–4, Materialele Congresului Științific Internațional Polono-Moldo-Român. Educație-Politică Societate, ed. V. Constantinov, N. Pikuła, Chișnău 2019, p. 279–289.

²⁰ D. Sinor, On Water-transport in Central Eurasia, UAJ 33, 1961, p. 156–179.

²¹ V. Spinei, *The Romanians...*, p. 115–116.

²² J. HORNELL, Water Transport. Origins and Early Evolution, Cambridge 1946, p. 27.

the Great. During his campaign on the Danube against the Geats, where, without enough boats and dugouts to cross the river, he ordered his soldiers to sew the skins of their tents together to make bags, which they filed with hey. Thanks to this method, he transferred 1,500 cavalry and 4,000 infantry to the other side of the Danube²³. This technique was also used by the ancient Romans, for which we have evidence in the iconography. We found proof in the depiction of crossing a river by the Roman auxiliary infantry, probably on the Danube, on a pontoon bridge, the basis of which was made of inflated ox-hides. That event takes place during the emperor Trajan's Dacian wars, and it is presented on one of the panels from Trajan's Column.

Knowledge of how to use animal hides to build primitive boats or rafts was therefore widely popular in both Europe and Asia. This technique was also familiar to nomads. We find evidence of this in the sources related to other peoples from Central Asia, written down by the Franciscan, Giovanni di Plano Carpini. He introduced the following information about the Tatars crossing the river:

<12>. Quando autem ad flumina perveniunt, hoc modo transeunt illa, etiam si sunt magna. Maiores unum rotundum et leve corium habent, in quo in summitate per circuitum crebas faciunt ansas, in quibus funem imponunt et stringunt, ita quod in circuitu faciunt quemdam ventrem quem replent vestibus et aliis rebus, et fortissime ad invicem comprimunt; post hec in medio ponunt sellas et alias res duriores. Homines etiam in medio sedent, et ligant ad caudam equi navem hanc taliter preparatam. Et unum hominem, qui equum regat, faciunt pariter cum equo ante natare; vel habent aliquando duos remos et cum illis remigant ultra aquam, et sic transeunt flumen. Equos vero pellunt in aquam, et unus homo iuxta unum equum quem regit natat, et alii equi omnes illum sequuntur; et sic transeunt aquas et flumina magna. Alii vero pauperiores unam bursam habent de corio bene consutam (unusquisque tenetur habere), in qua bursa vel in quo sacco, vestes et omnes res suas imponunt, et in summitate saccum fortissime ligant, et suspendunt ad caudam equi et transeunt, ut superius dictum est.24

Whenever the Tartars come upon rivers they cross them this way even if they are large: most men have a light round leather hide and they make loops all around the edge of it through which they put a cord and tighten it, and thus make a sack which they fill with clothing and other things, and draw it together tightly. After this

²³ Arrian, *Anabasis Alexandri*, I, 3, ed. P.A. Brunt, London-Cambridge, Mass. 1983–1989, p. 15; J. Hornell, *Water...*, p. 21.

²⁴ Iohannes de Plano Carpini, *Historia Mongalorum*, [in:] Giovanni di Pian di Carpine, *Storia dei Mongoli*, ed. E. Menestò, trans. M.C. Lungarotti, praef. L. Petech, Spoleto 1989, p. 280.

they put saddles in the middle of them as well as other heavy things. The men sit in the middle of them and tie the boat they have prepared to the tail of a horse. They make one man, swim before the horse and lead it; or they sometimes have two oars and paddle over the water with these and cross the river. In fact, they drive the horses into the water and one man swims next to a horse which he leads and all the other horses follow it, and they cross water and large rivers this way. Other Tartars who are poor have a leather sack sewed up well (everyone must have one) into which they put all their clothing and their possessions and they tie up the mouth of the sack strongly and hang it from the horse's tail and cross as explained above.²⁵

This description of an eyewitness shows that the nomads were well acquainted with building primitive, one-person boats, for which the hull was made of animal hide and the skeleton was made from a saddle. These boats could be tied to horse-tails so that the animals were their main driving force in the flow, or two oars could be used to cross a water obstacle. The poorer Tatars used leather bags filled with their belongings to cross the river, which were tied to the horses' tails. Nomads were able to build much larger boats or rafts from animal hides, which could then be transported with them and used in times of need. Evidence of this is provided by the account of Ahmad ibn Fadlan, a 10th-century Muslim traveler who traveled through lands inhabited by various tribes of the Turks. In one of the fragments of his report of the expedition towards the Volga, he wrote the following relation:

Halfway into Shawwal of 309 [February, 922], the season began to change and the Jayḥūn melted. We set about acquiring the items we needed for our journey. We purchased Turkish camels, constructed the camel-skin rafts for crossing all the rivers we had to cross in the realm of the Turks, and packed provisions of bread, millet, and cured meat to last three months.²⁶

This passage in the context of camel-skin rafts is related to the later one:

We pushed on as far as the Bghndī River, where the people got their camel-hide rafts out, spread them flat, put the round saddle frames from their Turkish camels inside the hides, and stretched them tight. They loaded them with clothes and goods. When the

²⁵ GIOVANNI DI PLANO CARPINI, *The Story of the Mongols whom we Call the Tartars*, trans. E. HILDINGER, Boston 1996, p. 74.

²⁶ Ahmad ibn Fadlan, *Mission to the Volga*, 13, trans. J.E. Montgomery, New York 2017 [= LAL, 28] (cetera: Ahmad ibn Fadlan), p. 8.

rafts were full, groups of people, four, five, and six strong, sat on top of them, took hold of pieces of khadhank and used them as oars. The rafts floated on the water, spinning round and round, while the people paddled furiously. We crossed the river in this manner. The horses and the camels were urged on with shouts, and they swam across. We needed to send a group of fully armed soldiers across the river first, before the rest of the caravan. They were the advance guard, protection for the people against the Bāshghird. There was a fear they might carry out an ambush during the crossing. This is how we crossed the Bghndī River. Then we crossed a river called the Jām, also on rafts, then the Jākhsh, the Adhl, the Ardn, the Wārsh, the Akhtī, and the Wbnā. These are all mighty rivers.²⁷

From the account of Ahmad ibn Fadlan, it is clear that such camel skin boats were strengthened by the use of camel saddles as a frame, and their primary propulsion was the strength of human muscles, which was provided by those people who sat on them. These rafts were extremely difficult to steer, so horses and camels swam across. It is also important that rafts were easy to transport after unfolding and could be used repeatedly. The information about sending armed soldiers ahead is also noteworthy. After landing on the other bank of the river, these armed men were supposed to protect the caravan from a sudden attack by a potential enemy, Bāshghird, which we can also associate as neighbors of the Uzes.

The above-mentioned technique of building leather rafts was also known to the opponents of the Uzes-Cumans. We know this from the account of Niketas Choniates, who mentions an interesting event during the reign of Manuel Komnenos (1143–1180). In a time of this emperor's wars with these nomads, they also proved that they did not need bridges or fords to cross the Danube. Choniates mentions that common Cuman tightly stitched leather (διφθέρα) filled with hay (κάρφης) so that the resulting bag was waterproof. Then he tied that pontoon to a horsetail next placed his saddle on it and stood straddling, navigating with the strength of a horse which, in Choniates' opinion, served as a sail (διαπλωΐζεται), while the pontoon was a boat (σκάφος), with which it was possible to sail on the waters of the Danube²⁸.

With all the knowledge presented above, we can therefore speculate that the Uzes also used similar techniques to cross rivers, including the Danube. Perhaps, each of the Uzes was equipped with light and durable leather, which allowed him to build a primitive one-person boat, similar to one we called a coracle²⁹, with

²⁷ Ahmad ibn Fadlan, 34, p. 58–59.

²⁸ Nicetae Choniatae Historia, rec. I.A. van Dieten, Berolini 1975 [= CFHB, 11], p. 94.

²⁹ Such a boat resembles a basket in its shape. D.A. AGIUS, *Classic Ships of Islam. From Mesopotamia to the Indian Ocean*, Leiden–Boston 2008 [= HOS.NME, 92], p. 130; Coracle it was not a kayak-type unit, but much more primitive. Classic kayaks are much better adapted to sailing and more maneu-

using a frame made of a saddle and branches or roots, or they acted similarly to the Tatars and Cumans described above, using a leather dinghy tied to a horsetail. Unfortunately, we do not know what kind of animal hides they could have used for this purpose. Probably oxen or sheepskin. Any piece of wood could be used as an oar or oars. The use of such a technique of boat assembling made it possible, to quickly transfer the troops to the other bank of the river and to surprise the enemy because only the warriors themselves and their mounts crossed water obstacle. After taking over the other side, the wagons were transported on wooden rafts, along with the rest of the nomad's belongings. The Uzes, in crossing the Danube, did not do so in one place, but rather in many points, also using the fords on this river for this purpose. The momentum of this operation and its speed must therefore have been the factors that surprised the Byzantines.

Bibliography

Primary Sources

AHMAD IBN FADLAN, *Mission to the Volga*, trans. J.E. Montgomery, New York 2017 [= Library of Arabic Literature, 28], https://doi.org/10.2307/j.ctt1gk093h

Arrian, Anabasis Alexandri, ed. P.A. Brunt, London-Cambridge, Mass. 1983-1989.

Byzantium in the Time of Troubles. The Continuation of the Chronicle of John Skylitzes (1057–1079), ed. E. McGeer, J. Nesbitt, Boston–Leiden 2020 [= The Medieval Mediterranean, 120].

The Chronicle of Matthew of Edessa, ed. A.E. Dostourian, New York 1993.

Constantine Porphyrogenitus, *De administrando imperio*, ed. G. Moravcsik, trans. R.J.H. Jenkins, Washington 1993 [= *Corpus Fontium Historiae Byzantinae*, 1; Dumbarton Oaks Texts, 1].

Ē synecheia tēs Chronographias tou Iōannou Skylitzē. (Ioannes Skylitzes Continuatus), ed. E.T. Tso-LAKĒS, Thessalonikē 1968.

GIOVANNI DI PLANO CARPINI, *The Story of the Mongols whom we Call the Tartars*, trans. E. Hildinger. Boston 1996.

Ioannis Zonarae Epitome historiarum libri XIII–XVIII, rec. T. BÜTTNER-WOBST, Bonnae 1897 [= Corpus Scriptorum Historiae Byzantinae, 49].

IOHANNES DE PLANO CARPINI, *Historia Mongalorum*, [in:] GIOVANNI DI PIAN DI CARPINE, *Storia dei Mongoli*, ed. E. Menestò, trans. M.C. Lungarotti, praef. L. Petech, Spoleto 1989, p. 227–333.

MICHAEL ATTALIATES, *The History*, ed. A. KALDELLIS, D. KRALLIS, London 2012 [= Dumbarton Oaks Medieval Library, 16].

MIGUEL ATALIATES, Historia, ed., praef. et trans. I.P. Martin, Madrid 2002 [= Nueva Roma, 15].

Nicetae Choniatae Historia, rec. I.A. van Dieten, Berolini 1975 [= Corpus Fontium Historiae Byzantinae, 11].

Povesť vremennych let, ed. D.S. LICHAČEV, V.P. ADRIANOVA-PERETC, Moscow-Leningrad 1950.

verable than this type of boat. J.A.A. de la Fuente, *Urban Legends: Turkish kayık 'boat' and "Eskimo" qayaq 'kayak'*, SLUIC 127, 2010, p. 7–24.

Secondary Literature

AGIUS D.A., Classic Ships of Islam. From Mesopotamia to the Indian Ocean, Leiden-Boston 2008 [= Handbook of Oriental Studies. Section 1, The Near and Middle East, 92], https://doi.org/10.1163/ej.9789004158634.i-505

- Angold M., The Byzantine Empire 1025–1204. A Political History, London 1984.
- Вöhm M., The Byzantine Boats in the Era of the Comnenian Dynasty, [in:] Dialog intercultural Polono-Moldovenesc. Culegere de studii, vol. III.1–4, Materialele Congresului Științific Internațional Polono-Moldo-Român. Educație-PoliticăSocietate, ed. V. Constantinov, N. Рікиға, Chișnău 2019, p. 279–289.
- BONAREK J., Bizancjum w dobie bitwy pod Manzikert. Znaczenie zagrożenia seldżuckiego w polityce bizantyńskiej w XI wieku, Kraków 2011 [= Notos. Scripta Antiqua et Byzantina, 7].
- Dudek J., Ludy tureckie w Cesarstwie Bizantyńskim w latach 1025–1097, "Balcanica Posnaniensia" 14, 2007, p. 83–124.
- DE LA FUENTE J.A.A., *Urban Legends: Turkish kayık 'boat' and "Eskimo" qayaq 'kayak*', "Studia Linguistica Universitatis Iagellonicae Cracoviensis" 127, 2010, p. 7–24, https://doi.org/10.2478/v10148-011-0001-9
- GOLDEN P.B., The Migrations of the Oghuz, "Archivum Ottomanicum" 4, 1972, p. 45-84.
- GOLDEN P.B., The Oghuz (Torki) in the South Russian Steppes. The Peoples of the South Russian Steppes, [in:] The Cambridge History of Early Inner Asia, ed. D. Sinior, Cambridge 2008, p. 275–277.
- HAVLIKOVA L., Slavic Ships in 5th-12th Centuries Byzantine Historiography, "Byzantinoslavica" 52, 1991, p. 89–104.
- HORNELL J., Water Transport. Origins and Early Evolution, Cambridge 1946.
- IORDANOV I., *Molybdobulles nouvellement découverts de Basile Apokapes*, "Études balkaniques" 1, 1986, p. 123–127.
- IVANOV V.A., IVANOVA M.I., Geographical and Political Background of Medieval Nomads Settling in the Steppes of Eastern Europe, "Chronica" 11, 2011, p. 18–34.
- MADGEARU A., Byzantine Military Organization on the Danube, 10th–12th Centuries, Leiden–Boston 2013 [= East Central and Eastern Europe in the Middle Ages, 450–1450, 22], https://doi.org/10.1163/9789004252493
- MALAMUT E., *L'image byzantine des Petchénègues*, "Byzantinische Zeitschrift" 88, 1995, p. 105–147, https://doi.org/10.1515/byzs.1995.88.1.105
- Меšко М., Vývin obranného systému Byzantskej ríše v 11. storočí príklad témy Paradounavon, "Byzantinoslavica" 1, 2006, p. 128–143.
- MORAVCSIK G., Byzantinoturcica, vol. II, Leiden 1983.
- NAGRODZKA-MAJCHRZYK T., Czarni Klobucy, Warszawa 1985.
- Paroń A., Pieczyngowie. Koczownicy w krajobrazie politycznym i kulturowym średniowiecznej Europy, Wrocław 2015.
- PRITSAK O., *The Decline of the Empire of the Oghuz Yabghu*, "The Annals of the Ukrainian Academy of Arts and Sciences in the U.S." 2, 1952, p. 279–292.
- Pritsak O., *Uzes*, [in:] *The Oxford Dictionary of Byzantium*, vol. III, ed. A. Kazhdan et al., New York–Oxford 1991, p. 2147–2148.
- SINOR D., On Water-transport in Central Eurasia, "Ural-Altaische Jahrbücher" 33, 1961, p. 156-179.

- SPINEI V., The Great Migrations in the East and Southeast of Europe from the Ninth to the Thirteenth Century, History and Political Organization, vol. I, Hungarians, Pechenegs, and Uzes, Cluj-Napoca 2003.
- SPINEI V., The Romanians and the Turkic Nomads North of the Danube Delta from the Tenth to the Mid-Thirteenth Century, Leiden-Boston 2009 [= East Central and Eastern Europe in the Middle Ages, 450-1450, 6], https://doi.org/10.1163/ej.9789004175365.i-482
- STEPANENKO V.P., MOCHOV A.S., Balkanskij etap kar'ery Vasila, syna Apuchapa, "Византийский временник" / "Vizantijskij Vremiennik" 67, 2008, p. 63-75.
- STEPHENSON P., Byzantium's Balkan Frontier. A Political Study of the Northern Balkans, 900-1204, Cambridge 2000, https://doi.org/10.1017/CBO9780511496615
- STRÄSSLE P.M., To monoxylon in Konstantin VII Porphyrogennetos Werk De administrando Imperio, "Études balkaniques" 26.2, 1990, p. 93-106.
- TAMIM E., Cumans and Russians (1055-1240), "Chronica" 11, 2011, p. 198-210.
- ΤἄρκονΑ-ΖΑΪΜΟνΑ V., Les μιξοβάρβαροι et la situation politique et ethnique au Bas-Danube pendant la seconde moitie du XI^e s., [in:] Acted du XVI^e Congrès International des Études Byzantines, Bucarest, 6-12 Septembre, 1971, vol. II, Bucarest 1975, p. 615-619.

University of Opole Faculty of Social Studies Institute of History Strzelców Bytomskich 2 45-084 Opole, Polska/Poland mabohm@wp.pl

